

# Vyhlásenie o zhode EÚ

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA vyhlasuje, že nasledujúce jednotky:

Číslo modelu	Výrobné číslo	Popis produktu	Popis faktúry
41188 s dielom 41202	403460001 a vyššie	Postrekovač na trávniky Multi Pro 1750	MULTI PRO 1750
41240	403460001 a vyššie	Postrekovač na trávniky Multi Pro WM	MULTI PRO WM
41394 s dielom 144-6200	408000000 a vyššie	Postrekovač na trávniky Multi Pro 5800-G s postrekovacím systémom ExcelsaRate	MULTI PRO 5800G WITH EXCELARATE

Spĺňajú nasledujúce smernice:

Modely	Smernice
Všetky modely	2006/42/ES (smernica o strojovom zariadení), 2014/30/EÚ (elektromagnetická kompatibilita)
41394	2014/53/EÚ (smernica o rádiových zariadeniach)

Každý z uvedených modelov bol testovaný podľa uvedených noriem alebo iných normatívnych dokumentov:

Modely	Štandard
41188 a 41394	ISO 4254-1:2015 ISO 4254-6:2020 EN 55012: 2007 + A1:2009
41240	EN 61000-6-2:2005 + AC:2005
41188	EN 61000-6-2:2005 + AC:2005

Ak sú nasledujúce príslušenstvo alebo doplnky nainštalované podľa pokynov týkajúcich sa vyššie uvedeného modelu, spĺňajú nižšie uvedené smernice:

Model	Opis	Smernica
Príslušenstvo/nadstavce pre všetky modely		
41118	Súprava ručnej striekacej pištole	2006/42/ES
41249	Penová značkovacia súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41602	Krytá rámová súprava	2006/42/ES
41219	Akustická rámová súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
120-8505	Súprava majáka	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
120-8506	Súprava štátnej poznávacej značky	2014/30/EÚ
41342	GeoLink CDMA – EÚ	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41713	Súprava GeoLink Global	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41691	Inovačná súprava GeoLink	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41635	Súprava antény, GeoLink	2006/42/ES, 2014/53/EÚ
Príslušenstvo/nadstavce pre model 41188		
03247	Ventilátor chladenia obsluhy	2006/42/ES, 2014/30/EÚ

Model	Opis	Smernica
03248	Panel spínača	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
30669	Univerzálne tienidlo, biele	2006/42/ES
30671	Univerzálne tienidlo, červené	2006/42/ES
41202	Súprava s označením CE	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41208	Vyplachovacia súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41158	Chemická premixová súprava	2006/42/ES
41159	Súprava elektrického hadicového navijáka	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41674	Súprava na konečnú úpravu – GeoLink, MP1750	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41742	Súprava na konečnú úpravu, MP1750 GeoLink	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
130-8227	Akustická rámová súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
136-0457	Penová značkovacia súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
138-2700	Súprava pracovného osvetlenia	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
138-2699	Súprava majáka	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
Príslušenstvo/nadstavce pre model 41240		



Model	Opis	Smernica
41216	Súprava montážneho stojana	2006/42/ES
41241	Vyplachovacia súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41244	Chemická premixová súprava	2006/42/ES
41245	Súprava elektrického hadicového navijaka	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
136-0459	Penová značkovacia súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
127-9719	Elektronická ventilátorová súprava	2006/42/ES
130-8228	Akustická rámová súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
131-3301	Automatická súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
131-3302	Manuálna súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
Príslušenstvo/nadstavce pre model 41394		
144-6200	Súprava s označením CE, postrekovač na trávniky Multi Pro 5800-G	2006/42/ES, 2014/30/EÚ

Model	Opis	Smernica
41621	Súprava otočného hadicového navijaka	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41622	Chemická premixová súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41614	Vyplachovacia súprava	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41621	Súprava hadicového navijaka – 5X00	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41675	Súprava na konečnú úpravu, MP5800 GeoLink	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
41743	Súprava na konečnú úpravu, MP5800 GeoLink	2006/42/ES, 2014/30/EÚ
136-0458	Penová značkovacia súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES
130-8229	Akustická rámová súprava na konečnú úpravu	2006/42/ES

Za vydanie tohto vyhlásenia je výlučne zodpovedný výrobca.

Predmet tohto vyhlásenia je v súlade s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie.

Certifikované:



Tom Langworthy  
 Riaditeľ oddelenia pre inžinierstvo  
 8111 Lyndale Ave. South  
 Bloomington, MN 55420, USA  
 December 12, 2023

Autorizovaný zástupca:

Marcel Dutrieux  
 Manager European Product Integrity  
 Toro Europe NV  
 Nijverheidsstraat 5  
 2260 Oevel  
 Belgium

# EU Specifications

## Údaje o výkone, hmotnosti a vibráciách stroja

Model	Menovitý výkon (kW)	Hmotnosť stroja <sup>‡</sup> (kg)	Vibrácie pre ruku/rameno (m/s <sup>2</sup> ) <sup>A</sup>			Vibrácie pre celé telo (m/s <sup>2</sup> ) <sup>B</sup>	
			Hladina vibrácií ľavej ruky	Hladina vibrácií pravej ruky	Odchýlka	Úroveň	Odchýlka
41188	18,6	998	1,4	1,2	0,1	0,39	0,12
41394	36,5	1307	0,3	0,2	0,1	0,14	0,07

<sup>‡</sup> S prázdnyimi nádržami pri bežnej prevádzkovej konfigurácii

<sup>A</sup> Určené podľa noriem EN 1032-1:2003 + A1:2008 (len model 41188) a EN ISO 20643 (len model 41394).

<sup>B</sup> Určené podľa noriem ISO 5008:2002 (len model 41188) a EN ISO 1032 (len model 41394).

## Údaje o hluku stroja

Model	Akustický tlak (dBA) <sup>1</sup>		Akustický výkon (dBA) <sup>2</sup>	
	Úroveň	Odchýlka	Úroveň	Odchýlka
41188	84	4	100	3
41394	90	1	101	1

<sup>1</sup> Úrovne A podľa meraní na mieste obsluhy určené v súlade s normami ISO 4254-1:2015 (len model 41188) a EN ISO 11201:2010 (len model 41394).

<sup>2</sup> Určené podľa noriem ISO 4254-1:2015 (len model 41188) a ISO 3744:1995 (len model 41394).

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HU:** Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SK:** Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.